

Toto oznámenie na webovej stránke TED: <http://ted.europa.eu/udl?uri=TED:NOTICE:405952-2011:TEXT:SK:HTML>

**SK-Bratislava: Rôzne náhradné diely
2011/S 249-405952**

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania

Tovary

Smernica 2004/18/ES

Oddiel I: Verejný obstarávateľ

I.1) Názov, adresy a kontaktné miesta

Dopravný podnik Bratislava, akciová spoločnosť
00492736

Olejkárska 1

Kontaktné miesto (miesta): Dopravný podnik Bratislava, a.s.

Kontaktná osoba: Mgr. Martin Garaj

814 52 Bratislava-Staré Mesto

SLOVENSKO

Telefón: +421 259501571

E-mail: verejne.obstaravanie@dpb.sk

Fax: +421 259501301

Internetová adresa (internetové adresy):

Adresa hlavnej stránky verejného obstarávateľa: <http://www.dpb.sk>

Ďalšie informácie možno získať na adrese: Vyššie uvedené kontaktné miesto/miesta

Súťažné a doplňujúce podklady (vrátane podkladov pre súťažný dialóg a dynamický nákupný systém) možno získať na adrese: Vyššie uvedené kontaktné miesto/miesta

Ponuky alebo žiadosti o účasť sa musia zasielať na: Vyššie uvedené kontaktné miesto/miesta

I.2) Druh verejného obstarávateľa

Iné: § 7 ods. 4 zákona č. 25/2006 Z. z.

I.3) Hlavná činnosť

Iné: Služby mestskej železničnej, električkovej, trolejbusovej alebo autobusovej dopravy

I.4) Zadanie zákazky v mene iných verejných obstarávateľov

Verejný obstarávateľ nakupuje v mene iných verejných obstarávateľov: nie

Oddiel II: Predmet zákazky

II.1) Opis

II.1.1) Názov pridelený zákazke verejným obstarávateľom:

Náhradné diely pre dopravné prostriedky elektrickej trakcie.

II.1.2) Druh zákazky a miesto uskutočňovania prác, dodania tovarov alebo poskytovania služieb

Tovary

Kúpa

Hlavné miesto alebo lokalita uskutočňovania prác, dodania tovarov alebo poskytovania služieb: DPB a.s., hlavný sklad - Vajnorská 124, Bratislava.

Kód NUTS SK010

- II.1.3) **Informácie o verejnej zákazke, rámcovej dohode alebo dynamickom nákupnom systéme (DPS)**
Oznámenie zahŕňa uzavretie rámcovej dohody
- II.1.4) **Informácie o rámcovej dohode**
Rámcová dohoda s jediným uchádzačom
Trvanie rámcovej dohody
Trvanie v rokoch: 4
Predpokladaná celková hodnota nákupov za celé obdobie trvania rámcovej dohody
Predpokladaná hodnota bez DPH: 15 332 300,00 EUR
- II.1.5) **Stručný opis zákazky alebo nákupu (nákupov)**
Nákup náhradných dielov pre električky, trolejbusy a vrchné trakčné vedenie. Podrobná špecifikácia s určením predpokladaného množstva je uvedená v súťažných podkladoch.
- II.1.6) **Spoločný slovník obstarávania (CPV)**
34913000, 31321000
- II.1.7) **Informácie o dohode o vládnom obstarávaní (GPA)**
Na túto zákazku sa vzťahuje dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): nie
- II.1.8) **Časti**
Táto zákazka sa delí na časti: nie
- II.1.9) **Informácie o variantoch**
Varianty sa budú prijímať: nie
- II.2) **Množstvo alebo rozsah zmluvy**
- II.2.1) **Celkové množstvo alebo rozsah:**
Uvedené v súťažných podkladoch.
Predpokladaná hodnota bez DPH: 15 332 300,00 EUR
- II.2.2) **Informácie o opciách**
Opcie: nie
- II.2.3) **Informácie o obnovenom obstarávaní**
Toto obstarávanie môže byť obnovené: nie
- II.3) **Trvanie zákazky alebo lehota na dokončenie**
Trvanie v mesiacoch: 48 (od zadania zákazky)

Oddiel III: Právne, ekonomické, finančné a technické informácie

- III.1) **Podmienky týkajúce sa zákazky**
- III.1.1) **Požadované zábezpeky a záruky:**
Verejný obstarávateľ bude požadovať od uchádzačov zloženie zábezpeky pri predložení ponuky vo výške 50 000 EUR (slovom: päťdesiat tisíc EUR). Podmienky zloženia zábezpeky budú uvedené v súťažných podkladoch.
- III.1.2) **Hlavné podmienky financovania a spôsoby platieb a/alebo odkaz na príslušné ustanovenia, ktorými sa tieto podmienky a spôsoby riadia:**
Predmet zákazky bude financovaný z finančných prostriedkov HM SR Bratislava. Vlastná platba sa bude realizovať po dodaní tovaru formou bezhotovostného platobného styku prostredníctvom finančného úradu verejného obstarávateľa. Lehota splatnosti faktúr je 90 dní odo dňa vystavenia daňového dokladu. Súčasťou faktúry musí byť dodací list potvrdený verejným obstarávateľom. Preddavok na dodávku predmetu zákazky sa neposkytuje.

III.1.3) Právna forma, ktorú má vytvoriť skupina hospodárskych subjektov, ktorej sa zadá zákazka:

Všetci členovia skupiny dodávateľov vytvorenej na dodanie predmetu zákazky musia udeliť splnomocnenie jednému z členov skupiny dodávateľov konať v mene všetkých členov skupiny dodávateľov a prijímať pokyny v tomto verejnom obstarávaní. Plnomocnenstvo musí byť podpísané osobami oprávnenými konať v mene jednotlivých členov skupiny dodávateľov, ktorí plnomocnenstvo udeľujú. Plnomocnenstvo bude predložené ako súčasť ponuky. V prípade prijatia ponuky skupiny dodávateľov sa vyžaduje, aby skupina pred podpisom zmluvy vytvorila právne vzťahy podľa § 31 ods. 2 zákona o verejnom obstarávaní. Členovia skupiny dodávateľov budú spoločne a nerozdielne ručiť voči verejnému obstarávateľovi za záväzky vzniknuté pri realizácii zmluvy a počas záručnej lehoty.

III.1.4) Ďalšie osobitné podmienky

Plnenie zmluvy podlieha osobitným podmienkam: nie

III.2) Podmienky účasti

III.2.1) Osobné postavenie hospodárskych subjektov vrátane požiadaviek týkajúcich sa zápisu do profesijných alebo obchodných registrov

Informácie a formálne náležitosti nevyhnutné na vyhodnotenie splnenia podmienok: 1. Uchádzač musí spĺňať podmienky účasti týkajúce sa osobného postavenia uvedené v § 26 ods. 1 zákona o verejnom obstarávaní a preukáže ich predložením originálnych dokladov alebo ich úradne overených kópií podľa § 26 ods. 2 zákona o verejnom obstarávaní. Originál dokladu alebo jeho úradne overená kópia nesmú byť staršie ako 3 mesiace ku dňu predkladania ponúk. Doklady musia byť aktuálne a musia odrážať skutočný stav v čase, keď sa uchádzač zúčastňuje verejnej súťaže. Ak ponuku predkladá skupina dodávateľov podľa § 31 zákona o verejnom obstarávaní, skupina dodávateľov preukazuje podľa § 31 ods. 3 zákona o verejnom obstarávaní splnenie podmienok účasti týkajúcich sa osobného postavenia za každého člena skupiny osobitne. Uchádzač môže požadované doklady nahradiť predložením platného potvrdenia Úradu pre verejné obstarávanie, že je zapísaný do zoznamu podnikateľov (§ 128 ods. 1 zákona o verejnom obstarávaní) alebo jeho úradne overenej kópie. Ak uchádzač nemá sídlo v Slovenskej republike a krajina jeho sídla nevydáva niektoré z požadovaných dokladov alebo nevydáva ani rovnocenné doklady, nahradí ich čestným vyhlásením podľa predpisov platných v krajine svojho sídla. Ak má uchádzač sídlo v členskom štáte inom ako Slovenská republika a právo tohto členského štátu neupravuje inštitút čestného vyhlásenia, možno ho nahradiť vyhlásením urobeným pred súdom, správnym orgánom, notárom, inou odbornou inštitúciou alebo obchodnou inštitúciou podľa predpisov platných v krajine pôvodu alebo v krajine sídla uchádzača.

III.2.2) Ekonomická a finančná spôsobilosť

Informácie a formálne náležitosti nevyhnutné na vyhodnotenie splnenia podmienok: Uchádzač predloží:

1. vyjadrenie banky alebo pobočky zahraničnej banky o schopnosti uchádzača plniť finančné záväzky. Vyjadrenie by malo obsahovať najmä informácie, že uchádzač za predchádzajúce 3 roky až ku dňu vystavenia vyjadrenia banky resp. len za tie roky, za ktoré je dostupné v závislosti od vzniku alebo začatia prevádzkovania činnosti:

- nebol v nepovolenom debete,
- v prípade splácania úveru dodržiava splátkový kalendár,
- jeho účet nebol predmetom exekúcie;

2. čestné vyhlásenie - v prípade, ak má uchádzač účty vo viacerých bankách verejný obstarávateľ požaduje bankovú informáciu od každej z nich a vo vyššie uvedenom rozsahu. Uchádzač predloží čestné vyhlásenie podpísané uchádzačom, jeho štatutárnym orgánom alebo členom štatutárneho orgánu alebo iným zástupcom uchádzača, ktorý je oprávnený konať v mene uchádzača v záväzkových vzťahoch, že nemá bankové účty v iných bankách ako tých, za ktoré predložil vyjadrenie banky. Výpis z účtu sa nepovažuje za vyjadrenie banky.

Ak uchádzač predloží len výpis z účtu, bude vylúčený z verejnej súťaže. Originál dokladu alebo jeho úradne overená kópia nesmú byť staršie ako tri mesiace ku dňu predkladania ponúk;

3. prehľad o celkovom obrate alebo prehľad o dosiahnutom obrate v oblasti, ktorej sa predmet zákazky týka, najviac za posledné 3 hospodárske roky, za ktoré sú dostupné v závislosti od vzniku alebo začatia prevádzkovania činnosti. Uchádzač v ponuke výška obratu (bez DPH) za roky 2008, 2009 a 2010 minimálne 21 000 000,- EUR, a musí byť dokladovaná formou predloženia účtovnej uzávierky - Výkazom ziskov a strát a Súvahou, potvrdené daňovým úradom, originálom alebo overenou kópiou. Budeme posudzovať splnenie požadovanej výšky obratu zo súčtu položiek v riadku 01 Tržby z predaja tovaru spolu s riadkom 05 Tržby z predaja vlastných výrobkov a služieb Výkazu ziskov a strát. Odôvodnenie primeranosti a potreby podmienky účasti podľa § 32 ods. 6 ZVO: Predmetná podmienka vyplýva z § 27 ZVO, pričom táto vyjadruje stav. Predmetná podmienka mapuje stav ekonomickej a finančnej situácie uchádzača, sleduje cieľ nájsť spôsobilého a ekonomicky seriózneho uchádzača, ktorý si plní svoje záväzky riadne a včas.

III.2.3) **Technická spôsobilosť**

Informácie a formálne náležitosti nevyhnutné na vyhodnotenie splnenia podmienok:

1. Uchádzač predloží certifikát systému riadenia kvality podľa ISO radu 9001 (systém manažérstva kvality) v oblasti predmetu zákazky, respektíve ekvivalentný certifikát (doklad) prezentujúci zavedený systém riadenia kvality uchádzača podľa § 29 zákona o verejnom obstarávaní.

2. Uchádzač predloží zoznam zmlúv (referencií) rovnakého alebo podobného charakteru a zložitosti, ako je tento predmet zákazky (dodávka náhradných dielov na uvedené vozidlá) za predchádzajúce 3 roky, doplnený potvrdeniami odberateľa o uspokojivom dodaní. Minimálna úroveň požiadavky: Sumárna zmluvná cena všetkých referencií musí dosiahnuť výšku minimálne 2 000 000,- EUR bez DPH. Verejný obstarávateľ požaduje, aby uchádzač v zozname zmlúv (referencií) a v potvrdení o uspokojivom zrealizovaní dodávok (potvrdený dôkaz o plnení) pri preukazovaní každej uvedenej zmluve (referencii) uviedol:

- obchodné meno, adresu sídla alebo miesta podnikania odberateľa,
- meno, priezvisko, tituly aspoň jednej kontaktnej osoby a číslo telefónu odberateľa, kde si bude môcť verejný obstarávateľ overiť uchádzačove informácie,
- predmet dodávky (stručný opis, z ktorého bude zrejmé splnenie požiadaviek verejného obstarávateľa),
- celkovú zmluvnú cenu bez DPH,
- lehotu dodania (obdobie, počas ktorého bola dodávka realizovaná).

Ak odberateľom:

a) bol verejný obstarávateľ podľa zákona o verejnom obstarávaní, dôkaz o plnení potvrdí tento verejný obstarávateľ alebo

b) bola iná osoba ako verejný obstarávateľ, dôkaz o plnení potvrdí odberateľ; ak to nie je možné, uchádzač predloží čestné vyhlásenie o dodávke tovaru. Potvrdenie o uspokojivom zrealizovaní dodávok (potvrdený dôkaz o plnení) musí byť podpísané osobou oprávnenou konať v mene odberateľa.

3. Uchádzač predloží platné potvrdenie výrobcu, že je autorizovaným dilerom náhradných dielov pre dopravné prostriedky elektrickej trakcie, najmä týchto skupín: elektrická výzbroj električiek, elektrická výzbroj trolejbusov, prevodovky na električky, výzbroj vrchného trolejového vedenia a na náhradné diely na trolejbusy všeobecne. Potvrdenia nie staršie ako tri mesiace od lehoty na predloženie ponuky.

4. Uchádzač predloží certifikáty vypracované autorizovanými osobami, ktoré majú oprávnenie na posudzovanie zhody výrobkov s niektorými špecifikáciami alebo normami, alebo k nim prislúchajúce vyhlásenia o zhode. Jedná sa konkrétne položky č. 55235000, 502325007, 50235001, 50235002, 55235004, 55235003, 50235006, 50502003, 50502004, 50502005, 50502006, 50502007, 50502008, 50503080, 50503090, 50503100, 50505000, 50505010, 50506000, 50506020, 55374000, 90374003, 90380008, 90380007, 50507000, 50507002, 50509000, 50509001, 50509002, 90425000, 90425001, 90432001, 50502100, 50213000,

50322001, 50704001, 51310012, 50312085, 50312080, Ktoré sú uvedené v požadovanom sortimente, uvedenom v súťažných podkladoch, zverejnených na www.dpb.sk.

Odôvodnenie primeranosti podmienky účasti podľa § 32 ods. 6 ZVO: Predmetné podmienky vyplývajú z § 28 ZVO a obstarávateľ touto požiadavkou primerane zisťuje skúsenosti pre realizovanie dodávok a kvality tovaru v predmete zákazky. K prepočtu SKK na EUR za rok 2008 sa použije kurz Národnej banky Slovenska ku dňu 31.12.2008 vo výške 1 EUR = 30,1260 SKK. K prepočtu cudzej meny na EUR sa použije kurz Európskej centrálnej banky ku dňu 31.12. príslušného roka.

III.2.4) Informácie o vyhradených zákazkách

III.3) Osobitné podmienky pre zákazky na poskytovanie služieb

III.3.1) Informácie o konkrétnej profesii

III.3.2) Pracovníci zodpovední za poskytnutie služby

Oddiel IV: Postup

IV.1) Druh postupu

IV.1.1) Druh postupu

Otvorená

IV.1.2) Obmedzenie počtu uchádzačov, ktorí budú vyzvaní na predloženie ponuky alebo na účasť

IV.1.3) Zníženie počtu uchádzačov počas rokovania alebo dialógu

IV.2) Kritériá na vyhodnotenie ponúk

IV.2.1) Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Ekonomicky najvýhodnejšia ponuka z hľadiska kritérií uvedených ďalej

1. Cena. Relatívna váha 90

2. Lehota dodávky tovaru. Relatívna váha 10

IV.2.2) Informácie o elektronickej aukcii

Použije sa elektronická aukcia: áno

Dodatočné informácie o elektronickej aukcii: Prvky, ktorých hodnoty budú predmetom elektronickej aukcie 1. Cena a 2. Lehota dodávky tovaru. V rámci úplného úvodného vyhodnotenia ponúk podľa kritérií stanovených na vyhodnotenie ponúk obstarávateľ určí poradie uchádzačov. Po určení poradia na základe predložených ponúk v papierovej podobe, verejný obstarávateľ vyzve elektronickými prostriedkami súčasne všetkých uchádzačov, ktorých ponuky spĺňajú určené podmienky, na predloženie nových návrhov hodnôt prvkov v elektronickej aukcii. Vo Výzve na účasť v elektronickej aukcii - pozvánke verejný obstarávateľ uvedie podrobné informácie týkajúce sa elektronickej aukcie v zmysle § 43 ods. 7 zákona o verejnom obstarávaní. Výzva na účasť v elektronickej aukcii bude zaslaná elektronicky zodpovednej osobe určenej uchádzačom v ponuke ako kontaktná osoba pre elektronickú aukciu (nesprávne kontaktné údaje zodpovednej osoby budú mať za následok prípadne nedoručenie výzvy na účasť v EA a teda aj faktickú neúčasť uchádzača v E-aukcii).

IV.3) Administratívne informácie

IV.3.1) Referenčné číslo spisu, ktoré prideliť verejný obstarávateľ:

70/2011

IV.3.2) Predchádzajúce uverejnenie týkajúce sa tejto zákazky

Predbežné oznámenie

Číslo oznámenia v Ú. v. EÚ: [2011/S 240-389176](http://eur-lex.europa.eu/legal-content/EN/TUE/?uri=CELEX:2011/S240-389176) z 9.12.2011

IV.3.3) Podmienky na získanie súťažných podkladov a doplňujúcich dokumentov alebo informatívneho dokumentu

Lehota na prijímanie žiadostí o súťažné podklady alebo o prístup k dokumentom: 20.1.2012
Spoplatnená dokumentácia: nie

IV.3.4) **Lehota na predkladanie ponúk alebo žiadostí o účasť**
6.2.2012 - 09:00

IV.3.5) **Dátum odoslania výziev na predkladanie ponúk alebo na účasť vybratým uchádzačom**

IV.3.6) **Jazyk (jazyky), v ktorom (ktorých) možno predkladať ponuky alebo žiadosti o účasť**
Slovenčina.

IV.3.7) **Minimálna lehota, počas ktorej sú ponuky uchádzačov viazané**
do: 31.5.2012

IV.3.8) **Podmienky na otváranie ponúk**
Dátum: 6.2.2012 - 13:00
Osoby oprávnené zúčastniť sa na otváraní ponúk: nie

Oddiel VI: Doplnkové informácie

VI.1) **Informácie o opakovaní obstarávania**
Toto obstarávanie sa bude opakovať: nie

VI.2) **Informácie o fondoch Európskej únie**
Zákazka sa týka projektu a/alebo programu financovaného z fondov Európskej únie: nie

VI.3) **Doplňujúce informácie**
Uchádzač si môže vyžiadať súťažné podklady na základe písomnej žiadosti podpísanej osobou oprávnenou konať v mene záujemcu. Ak je písomná žiadosť o súťažné podklady posielaná faxom, e-mailom verejný obstarávateľ požaduje jej potvrdenie prostredníctvom pošty v originálnom vyhotovení do 3 pracovných dní. Osobné prevzatie súťažných podkladov je možné v dobe od 7:30 do 15:00 hod. na základe telefonického dohovorenia času prevzatia. Verejný obstarávateľ poskytne súťažné podklady každému záujemcovi, ktorý v stanovenej lehote doručí písomnú žiadosť o súťažné podklady poštou, faxom alebo e-mailom na adresu uvedenú v bode 1) v oznámení o vyhlásení VO, alebo osobne na podateľňu v sídle verejného obstarávateľa. Žiadosť musí obsahovať názov a sídlo záujemcu, IČO, DIČ, pečiatku a podpis. Pri vyžiadaní súťažných podkladov faxom alebo elektronickou poštou musí záujemca potvrdiť žiadosť o vydanie súťažných podkladov aj v listinnej podobe v originálnom vyhotovení do 3 pracovných dní. Obstarávateľ požaduje, aby uchádzač vo svojej ponuke predložil aj kópiu (nemusí byť overená) predloženej ponuky (všetkých dokumentov predložených v obálke). Kópia ponuky môže byť aj preskenovaná a dodaná na CD nosiči. Vysvetľovanie súťažných podkladov je prípustné do 27.2.2012. Z dôvodu použitia elektronickej aukcie v súlade s § 43 ods. 3 zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, otváranie sa uskutoční bez účasti uchádzačov.

VI.4) **Odvolacie konanie**

VI.4.1) **Orgán zodpovedný za odvolacie konanie**
Úrad pre verejné obstarávanie
Dunajská 68
820 04 Bratislava
SLOVENSKO
Internetová adresa: <http://uvo.gov.sk>

VI.4.2) **Podanie odvolania**

VI.4.3) **Úrad, od ktorého možno získať informácie o podaní odvolania**
Úrad pre verejné obstarávanie

Dunajská 68
820 04 Bratislava
SLOVENSKO
Internetová adresa: <http://uvo.gov.sk>

VI.5) **Dátum odoslania tohto oznámenia:**
22.12.2011